

# Tin Túc Manmin

Số 63 22 Tháng 10, 2017

## Bùng Nổ Quyền Năng của Đức Chúa Trời, Nhờ Đó Không Có Gì Là Không Thể, Được Bày Tỏ Trong Kỳ Dưỡng Linh của Manmin Mùa Hè 2017!



Từ ngày 7 đến 10 tháng 8 năm 2017, kỳ dưỡng linh Hè của Manmin đã được tổ chức tại Deogyusan Resort ở Muju, tỉnh Jeonbuk dưới chủ đề chính “Quyền năng.” Năm nay có sự tham dự của 37 nước. Những công việc kiểm soát nhiệt độ thông qua gió,

mưa, và đám mây xảy ra, cho phép những người trong cuộc dưỡng linh có thể tận hưởng thời tiết mát mẻ và dễ chịu mặc dù thời tiết đã được cảnh báo ở những khu vực lân cận của địa điểm.

Đặc biệt, Mục sư trưởng Tiến sĩ

Jaerock Lee cầu nguyện cho những người có vấn đề về tâm trí, đó là một vấn đề ngày càng tăng trong xã hội hiện đại. Nhiều người từ trong và ngoài Hàn Quốc đã được khỏi bệnh, và các thành viên đã quyết định trở thành những người lính thuộc linh

tỏa sáng trong thời kỳ cuối cùng đây tội lỗi này.

Nhiều người đã được chữa lành các bệnh tật và thương tích như gãy xương, liệt mặt, hạ giáp và điếc đột ngột. Nhiều thành viên điếc đã đến nghe.



### “Manmin Thật Tuyệt Vời!”

Mục sư Aleksandr Samonov,  
Giám mục của Hiệp hội các Mục sư  
Kaliningrad ở Nga

Tôi lần đầu tiên tham dự kỳ dưỡng linh hè 2016 của Manmin, và tôi đã cảm thấy sợ hãi về tình thân. Tất cả mọi thứ làm việc một cách có hệ thống, và thật hoàn hảo.

Các thành viên nhà thờ bao gồm cả những nhân sự đều làm việc chăm chỉ với tâm lòng yêu thương nhà thờ và người chăn bầy. Thật ngạc nhiên khi thấy các thành viên cũng như các mục sư cầu nguyện sốt sắng mỗi đêm.

Tôi đã tham dự kỳ dưỡng linh mùa hè của Manmin lần nữa trong năm nay, và bây giờ tôi hiểu rõ hơn về ‘Manmin’. Tôi cảm thấy tất cả sự khao khát lớn lao của các thành viên về sự bày tỏ các dấu hiệu, sự kỳ diệu và các công việc đầy quyền năng thông qua Tiến sĩ Jaerock Lee. Giữa mong muốn và khát khao của họ, nhiều dấu hiệu, sự kỳ diệu và công việc đầy quyền năng đã xảy ra qua lời cầu nguyện của Tiến sĩ Lee.

Vào đêm đầu tiên, sứ điệp thật tuyệt vời. Và, khi tôi nhìn thấy những con quỷ bị đuổi khỏi qua sự cầu nguyện, tôi đã học được rất nhiều. Tiến sĩ Lee giải thích một cách cụ thể lý do tại sao và làm thế nào ma quỷ chiếm hữu mọi người và cách để đuổi chúng đi. Tôi đã được phước rất nhiều thông qua những sự thông giải của ông.

Thời tiết rất mát mẻ và khá dễ chịu. Nhiệt độ được kiểm soát theo tình hình. Ngoài ra, một số người đã được chữa khỏi bệnh và làm chứng về sự đó. Chứng kiến các dấu hiệu, sự kỳ diệu và những công việc đầy quyền năng, tôi thực sự hạnh phúc.

Vào ngày thứ hai, chúng tôi tổ

chức thi đấu Điều Kinh Manmin. Tôi cảm thấy sự đoàn kết mạnh mẽ của các thành viên Manmin. Họ hiệp một trong tình yêu. Vào ngày thứ ba, tôi rất ngạc nhiên khi nhìn thấy khung cảnh Ngợi Khen và Thờ Phượng tuyệt vời của Campfire. Làm thế nào một nhà thờ có thể tổ chức một sự kiện lớn như vậy một cách có trật tự! Công nghệ, sân khấu, đèn chiếu sáng và âm nhạc thật tuyệt vời nhưng tâm linh lại gây ấn tượng cho tôi nhiều hơn.

Tôi hy vọng các tín đồ hội thánh của tôi sẽ yêu mến Đức Chúa Trời bằng tâm lòng như các thành viên của Manmin và phúc âm thánh thiện sẽ rao truyền khắp mọi nơi!



**Mục sư Tiên sĩ Jaerock Lee**

“Linh diệu Đức Chúa Giê-su vào sân trong, tức là trong chỗ trường án; và nhóm cả cơ binh lại đó. Họ choàng cho Ngài một cái áo điều, và đội trên đầu Ngài một cái mũ bằng gai họ đã dùng” (Mác 15:16-17).

# Sự Quan Phòng trong Việc Chúa Giê-su Đội Mũ Gai

để phân biệt thiện ác.

“Suy nghĩ” là sự tái tạo kiến thức trên cơ sở nhu cầu. Bởi vì kiến thức mà mỗi cá nhân có được là khác nhau, mọi người sẽ suy nghĩ khác nhau ngay cả khi họ chứng kiến những sự kiện tương tự. Sự khác biệt này là lý do tại sao nền văn hoá của đất nước mà chúng ta đã trưởng dưỡng tri thức có thể trở thành chủ đề của những lời chỉ trích tại nước khác. Đó là, những gì chúng ta có thể học được là không thích hợp về mặt văn hoá ở quê hương của mình có thể được coi là phù hợp ở một nước khác. Ngoài ra, vì hầu hết những suy nghĩ của con người trong thế giới này được điều chỉnh bởi Sa-tan, chúng thường xung đột với lẽ thật.

Chẳng hạn, khi người khác được khen thưởng, Sa-tan cai trị sự bất chính và mang đến cho mọi người cảm giác không hài lòng hoặc bất an. Nếu người ta chỉ có kiến thức là lẽ thật, thì Sa-tan sẽ không thể kiểm soát suy nghĩ của họ; họ luôn có thể vui mừng trong lẽ thật. Vì vậy, chúng ta nên siêng năng lắng nghe Lời Chúa và lấy đó làm bản thân bằng cách thờ phượng Đức Chúa Trời bằng tâm linh và lẽ thật để rồi chấp nhận Lời Chúa, “Có” và “Amen.”

## 2. Làm thế nào để trừ bỏ tội lỗi trong suy nghĩ và có được những ý tưởng thiêng liêng

Khi lắng nghe Lời của Đức Chúa Trời, một số người sẽ nói “Amen” nếu các sứ điệp phù hợp với suy nghĩ của họ. Tuy nhiên, nếu sứ điệp không hợp với kiến thức hoặc kinh nghiệm của họ, thì họ có thể không dễ dàng chấp nhận nó.

Chúng ta tìm thấy trong Kinh Thánh một cảnh tượng trong đó Chúa Giê-su nói với các môn đồ của Ngài về sự tiên liệu của Chúa đối với việc chịu đựng thập tự giá và Phi-e-ơ đáp lại, “Hỡi Chúa, Đức Chúa Trời nào nở vậy!” Điều này có thể nghe có vẻ như lời nhận xét chu đáo của một môn đệ nói với người thầy của mình, nhưng những lời của Phi-e-ơ là kết quả của tâm trí anh ta đặt trên xác thịt muốn tìm cách ngăn cản ý muốn của Đức Chúa Trời được hoàn thành. Vì lý do này, Đức Chúa Giê-su đã khiển trách ông mà rằng, “Ồ Sa-tan, hãy lui ra đằng sau ta! Người làm gương xấu cho ta; vì người chẳng nghĩ đến việc Đức Chúa Trời, song nghĩ đến việc người ta” (Ma-thi-ơ 16:23).

Như có chép, những ý tưởng trái với ý muốn của Đức Chúa Trời là những ý nghĩ xác thịt. Đối với con người xác thịt, tâm trí đặt trên xác thịt có thể nghe có vẻ khôn ngoan và tốt nhưng ấy là điều thù

nghịch với Đức Chúa Trời và không liên quan gì đến Ngài. Rô-ma 8:7 chép rằng, “vì sự chăm về xác thịt nghịch với Đức Chúa Trời, bởi nó không phục dưới luật pháp Đức Chúa Trời, lại cũng không thể phục được.” Nói cách khác, chúng ta phải vứt bỏ mọi suy nghĩ của con người và bất kỳ kiến thức và thông tin nào mà chúng ta cho là đúng nếu nó là mâu thuẫn với ý muốn của Đức Chúa Trời (2 Cô-rinh-tô 10:5).

Kể từ khi gặp Chúa, tôi đã không bao giờ nghi ngờ Lời Ngài bằng cách pha trộn những ý nghĩ xác thịt. Tôi có thể tin mà chẳng hề nghi ngờ gì về Đức Chúa Trời toàn năng vì tôi đã trải nghiệm quyền năng của Đức Chúa Trời đã chữa lành cho tôi ngay lập tức tất cả các chứng bệnh của mình. Với niềm tin đó, tôi chỉ dựa vào Đức Chúa Trời bằng lời cầu nguyện trong bất kỳ tình huống nào và Ngài đã làm những công việc tuyệt vời theo như đức tin của tôi. Khi chúng ta chỉ cậy vào Đức Chúa Trời mà không có ý nghĩ xác thịt, Ngài chắc chắn sẽ vừa giúp chúng ta.

Để trừ bỏ mọi tội lỗi mà chúng ta phạm bởi suy nghĩ của mình, trước tiên chúng ta phải làm cho lòng mình trở nên thánh khiết. Trong 1 Giăng 2:16 cho chúng ta biết rằng, “Vì mọi sự trong thế gian, như sự mê tham của xác thịt, mê tham của mắt, và sự kiêu ngạo của đời, đều chẳng từ Cha mà đến, nhưng từ thế gian mà ra.”

Khi tâm lòng đầy những điều tà ác và những thuộc tính làm theo đời này, thì mọi người có thể chứa đựng suy nghĩ thuộc xác thịt. Khi có “sự ham muốn của xác thịt”, thêm muốn thế gian và khao khát những điều trái với ý muốn của Đức Chúa Trời, trông có vẻ vui mắt. Bấy giờ, người ta sẽ theo đuổi con thèm muốn như thế và khi con thèm muốn của con người tội lỗi gia tăng, họ càng trở nên trói buộc hơn để thực hiện các công việc của xác thịt (Ga-la-ti 5:19-21). “Sự mê tham của mắt” là một thuộc tính kích động tâm lòng qua những gì con người nhìn thấy, nghe và kinh nghiệm qua những giác quan khiến anh ta tìm kiếm những điều xác thịt nhiều hơn. Do “ham muốn của mắt”, người ta trở nên thế tục và ngày càng chạy theo dục vọng.

“Sự khoe khoang kiêu ngạo của đời” là một thuộc tính tìm cách khoe khoang mình theo tất cả những thú vui mà người ta có trong đời này. “Sự khoe khoang kiêu ngạo của đời” thúc đẩy mọi người nâng mình lên và phô trương bản thân, tìm kiếm sự công nhận, và nắm giữ danh vọng và uy quyền. Một khi đã vất bỏ được dục vọng của xác thịt, sự ham muốn của

mắt, và sự kiêu ngạo của đời, chúng ta sẽ có thể chứa đựng suy nghĩ thuộc linh mà Đức Chúa Trời hài lòng.

## 3. Đức Chúa Trời sắm sẵn những vương miện xinh đẹp cho chúng ta nơi Thiên Đàng

Bởi vì Chúa Giê-su đã đội lấy mũ gai thay cho chúng ta, chúng ta được tha thứ về những tội lỗi mà chúng ta đã phạm phải trong tư tưởng và chúng ta sẽ có thể đội lấy vương miện xinh đẹp khi chúng ta vào thiên đàng. Có rất nhiều vương miện đã được chuẩn bị cho chúng ta. Loại vương miện mà mỗi người sẽ nhận được sẽ được quyết định bởi đời sống mà chúng ta đã trải qua.

Chẳng hạn, có những vương miện “không hư mất” cho những người đã tranh chiến để trừ bỏ tội lỗi mình sau khi tin nhận Chúa và lắng nghe lẽ thật (1 Cô-rinh-tô 9:25); “Vương miện vinh hiển” cho những ai đã trừ bỏ tội lỗi của mình, sống bằng Lời của Đức Chúa Trời và dâng vinh hiển lên Ngài (1 Phi-e-ơ 5:4); và “vương miện sự sống” cho những người đã yêu mến Đức Chúa Trời hết lòng, đã trung thành với Đức Chúa Trời cho đến chết và thánh hóa bằng cách quảng mọi điều ác (Gia-cơ 1:12, Khải Huyền 2:10). Cũng có “vương miện của sự công bình” cho những người đã được thánh hóa trọn vẹn và thực hiện đầy đủ các nhiệm vụ do Đức Chúa Trời ban cho bởi đức tin được đẹp ý trước mặt Đức Chúa Trời (2 Ti-mô-thê 4:8).

Khải huyền 4:4 đề cập đến những “trưởng lão” trên trời đội “vương miện vàng.” Ở đây, “các trưởng lão” đề cập đến những người có đức tin giống như vàng, không thay đổi mà Đức Chúa Trời nhận biết, những người đã trở nên thánh hóa hoàn toàn và đã trung thành trong mọi khía cạnh. Tùy theo mức độ mà họ được thánh hóa và họ trung tín đến đâu, Đức Chúa Trời sẽ thưởng cho mỗi người những mũ triều thiên khác nhau.

Các anh chị em yêu dấu trong Đấng Christ, qua việc đội mũ gai, Đức Chúa Giê-su không chỉ cứu chuộc chúng ta khỏi tội lỗi mà chúng ta đã phạm phải trong ý nghĩ mình, nhưng Ngài cũng khiến cho chúng ta được đội vương miện xinh đẹp trên Thiên Đàng. Tôi cầu nguyện trong danh Chúa hầu cho anh chị em sẽ trừ diệt những tư tưởng xác thịt thù nghịch đối với Đức Chúa Trời và vâng phục Ngài bằng những ý nghĩ thiêng liêng và vui hưởng vinh quang lấp lánh như ánh mặt trời nơi thiên đàng.

## Tin Lý

- Hội Thánh Trung tâm Manmin tin rằng Kinh Thánh là Lời được Đức Chúa Trời hạ lời là Lời trọn vẹn và không sai sót.
- Hội Thánh Trung tâm Manmin tin sự hiệp nhất và công việc của Đức Chúa Trời Ba Ngôi: Đức Chúa Cha, Đức Chúa Con và Đức Thánh Linh.
- Hội Thánh Trung tâm Manmin tin rằng chúng ta được tha tội bởi huyết cứu chuộc của Đức Chúa Giê-su Christ.
- Hội Thánh Trung tâm Manmin tin sự sống lại và sự thăng thiên của Đức Chúa Giê-su Christ, sự Tái Lâm của Ngài, Thời Kỳ Ngàn Năm và Thiên

Đàng đời đời.

- Các thành viên của Hội Thánh Trung tâm Manmin xưng nhận đức tin mình qua "Lời Dạy của Các Sứ Đồ" mỗi khi nhóm lại và tin theo đúng nguyên văn nội dung của lời dạy đó. "[Chính Đức Chúa Trời] là Đấng ban sự sống, hơi sống, muôn vật cho mọi loài." (Công Vụ 17:25) "Chẳng có sự cứu rỗi trong đấng nào khác; vì ở dưới trời, chẳng có danh nào khác ban cho loài người, để chúng ta phải nhờ đó mà được cứu." (Công Vụ 4:12)

## Tin Túc Manmin

Vietnamese

Hội Thánh Trung Tâm Manmin Ân Hành

Address: 29, Digital-ro 26-gil, Guro-gu, Seoul, Hàn Quốc, 08389  
Phone: 82-2-818-7047 Fax: 82-2-818-7048  
Website: [www.manmin.org/english](http://www.manmin.org/english)  
[www.manminnews.com](http://www.manminnews.com)

Xuất bản: Tiên Sĩ Jaerock Lee Tổng biên tập: Geumsun Vin





### “Con Trai Tôi Được Chữa Lành Bệnh Tự Kỳ!”

Chị Yulia Gorelova, 41 tuổi, Vương quốc Anh

Con trai tôi mắc chứng tự kỳ. Cậu bé thường đập đầu vào tường, hét lên và mất bình tĩnh. Khi được nói chuyện, cháu không trả lời với chồng tôi hay tôi. Cậu bé không nhận ra điều gì đang xảy ra xung quanh mình. Cậu bé không thể nói được nhưng lại phát ra âm thanh của động vật. Chúng tôi trở nên mệt mỏi với việc chăm sóc cháu.

Trong thời gian đó, chúng tôi đã tham dự kỳ dưỡng linh hè của Manmin 2016. Từ đó, cậu bé đã không còn hét lên và đã trả lời chúng tôi. Khi chúng tôi bảo cháu đóng cửa, cháu làm theo. Khi trời mưa hoặc mưa tuyết, cháu nói, “Mưa!” Hoặc “Tuyết!” Mặc dù trước đây cậu bé không thể nhận ra các yếu tố thời tiết. Thậm chí cậu bé còn có thể phân biệt loại thức ăn này với loại thức ăn khác.

Chúng tôi đã tham dự kỳ dưỡng linh năm nay. Sau khi nhận được lời cầu nguyện trong buổi nhóm Chữa Lành Thiên Thượng, triệu chứng của cháu đã được cải thiện nhiều hơn. Cậu bé đã có thể tự mang lấy dây nịt của mình và gọi chúng tôi là mẹ và cha. Cháu đã khá hơn khi thể hiện mình. Trên tất cả, cậu bé đã có nụ cười trên mặt. Tôi cảm tạ Chúa.



### “Tôi Đã Được Chữa Khỏi Bệnh Trầm Cảm!”

Chị Yanggeum Shin, 23 tuổi, Nhà thờ Manmin Western Busan

Tôi bị trầm cảm từ năm 16 tuổi. Tôi sống hàng ngày với những lo lắng và băn khoăn. Lòng tôi cảm thấy tối tăm, và tôi đã gặp ác mộng hàng đêm. Tôi đã bỏ học, và đi đến nhiều bệnh viện tâm thần thần kinh và uống nhiều loại thuốc. Tôi thậm chí còn tự tử hai lần.

Tuy nhiên, tôi đã tham dự buổi nhóm chữa thương bằng khăn tay được tổ chức vào tháng 6 năm 2017 do Manmin World Guidance Mục Sư Heesun Lee (Công-vụ 19:11-12) thực hiện. Sau khi bóng tối bị đẩy đi qua lời cầu nguyện, tôi đã không bị ốm nữa và cũng không còn có những cơn ác mộng. Một thời gian sau, có một cái gì đó di chuyển trong dạ dày tôi mạnh đến nỗi lưng tôi chuyển động, và sau đó là khối đen và tròn ra từ miệng tôi.

Tôi muốn được chữa lành hoàn toàn, và chuẩn bị cho kỳ dưỡng linh năm nay. Một tuần trước kỳ dưỡng linh, tôi có một giấc mơ, trong đó mục sư trưởng đặt tay lên đầu tôi và tôi thấy ngọn lửa cháy đỏ. Và một ngọn lửa màu xanh khác xuyên qua toàn bộ cơ thể tôi từ đầu đến chân. Sau giấc mơ, tôi đã được bắt phục rằng tôi đã được chữa lành. Và thông qua lời cầu nguyện của Mục sư trưởng vào đêm đầu tiên của kỳ dưỡng linh, tôi cảm thấy rằng mình đã được lành hoàn toàn và đưa ra lời chứng trên sân khấu. Hallelujah!



### “Tôi Đã Được Thoát Khỏi Công Việc của Ma Quỷ!”

Chị Eunhyung Park, 47 tuổi, Giáo xứ 15, Nhà thờ Trung ương Manmin

Tôi bị đau ở chân và động kinh. Tôi muốn được chữa bệnh và ăn năn nhưng tôi vẫn không sống bởi Lời Chúa. Do đau ở chân, tôi phải cần đến nạng để bước đi. Trong khi đó, Mục sư trưởng Jaerock Lee nói rằng trong kỳ dưỡng linh đến, những người mắc bệnh tâm thần hoặc bị quỷ ám sẽ được giải thoát và được chữa lành. Sau khi nghe điều này, tôi đã chuẩn bị hết lòng.

Tôi đã kiêng ăn sáng và nghe các bài giảng của Mục sư trưởng “Sứ Điệp Thập Tự Giá.” Tôi cũng đã tham dự Manmin Prayer Center’s Divine Healing Meeting và ăn năn về quá khứ của mình. Một ngày nọ, tôi nhận được lời cầu nguyện của Mục sư trưởng dành cho người bệnh. Đột nhiên tôi nghe có tiếng nói, “Ta sẽ không đi ra ngoài! Ta sẽ ngăn trở người đi dự dưỡng linh! Phá máy đang cầu nguyện cho người bệnh!” Và tôi bị đau đầu. Sau đó, tôi nhận ra rằng có một cái gì đó trong tôi.

Khi mục sư trưởng cầu nguyện trong buổi nhóm chữa lành thiên thượng của kỳ dưỡng linh, cơ thể tôi bắt đầu run rẩy. Tôi cảm thấy sợ hãi, và đau đầu nghiêm trọng đến nỗi ngất đi. Sau này tôi nghe nói về con quỷ đã ở trong tôi. Nó đã bị các bạn của mình chối bỏ và bị lừa dối trong những ngày còn đi học. Không thể chịu đựng nổi cô đơn, cô đã tự sát. Cô đã ám tôi bởi vì tôi luôn nghĩ rằng tôi đã bị gia đình tôi lợi dụng và bỏ rơi trong suốt thời gian đó. Trước đây tôi thậm chí còn muốn tự sát.

Tôi không thể tìm thấy ý nghĩa trong cuộc đời mình và chẳng muốn làm gì. Tôi chỉ xem những gì mình không nên xem và trở nên nghiện. Trong thời gian đó, tôi nghe thấy tiếng thì thầm và cảm thấy áp lực với tôi. Tôi đã chấp nhận con quỷ. Nhưng bởi quyền phép của người chăn bầy, nó đã bị đuổi khỏi và tôi được giải thoát khỏi bệnh động kinh và đau chân. Tôi đã có thể bước đi và nhảy cách dễ dàng mà không bị đau đớn. Hallelujah!



### “Quyền Phép Người Chăn Bầy Biến Đổi Vợ Tôi!”

Anh Ting Chung Jenn, 29 tuổi, Malaysia

Vợ tôi, Lau Mei Ung, có hơi thở hôi vào số thời điểm. Khi cô tức giận và nổi nóng, hơi thở của cô trở nên tồi tệ hơn. Cô không thể chú ý đến các bài giảng trong các buổi lễ. Cô không thể cầu nguyện và bắt đầu có một trí nhớ kém.

Cô lớn lên trong một môi trường gia đình bất hạnh. Khi anh trai cô mắc hội chứng Down, bố mẹ cô theo lẽ tự nhiên chăm sóc anh nhiều hơn và cô cảm thấy bị bỏ rơi và lãng quên trong gia đình. Cô nghĩ rằng không ai yêu mình, và thường cảm thấy ghen tị. Sau khi mẹ cô qua đời do ung thư từ cung khi cô 19 tuổi, cô đã sống trong nỗi buồn và sợ hãi, và cô đã đặt nhiều bùa hộ mạng với nhiều hình ảnh khác nhau bao gồm cả những con rồng. Khi lớn lên trong những môi trường như vậy, cô trở nên nóng tính dễ dàng và không thể tự kiểm soát được. Đôi khi một ý nghĩ khủng khiếp đến với tâm trí cô rằng cô sẽ đánh bại người khác và bóp cổ ai đó đến chết.

Trong khi đó, cô cảm thấy một điều gì trong mình trong khi nghe các sứ điệp của Mục sư Tiến sĩ Jaerock Lee. Từ thứ sáu trước kỳ dưỡng linh hè 2017, cô trông rất lo lắng và yêu cầu tôi giúp cô ấy. Tôi đã cầu nguyện cho cô ấy và chuẩn bị cho kỳ dưỡng linh với một tấm lòng khát khao.

Sau buổi chuyên đề bồi linh, Mục sư trưởng bắt đầu cầu nguyện. Vợ tôi có bị tai và cơ thể cô run bắn lên cách dữ dội. Cô ấy bắt đầu hét lớn. Cô gọi như một đứa trẻ, “Mẹ! Mẹ!” Con quỷ nhỏ đã được lộ ra, và con quỷ của mẹ cô người đã giết đứa trẻ cũng được lộ ra. Nhưng nhờ quyền phép của người chăn bầy, ma quỷ bị đuổi ra. Sau đó, mặt vợ tôi trở nên khác biệt; trở nên tươi sáng.

Bởi quyền phép tái tạo của người chăn bầy, Đức Chúa Trời giải cứu vợ tôi, người đã bị quỷ ám và phải chịu đau đớn, Ngài đã ban cho cô sự bình an thật. Tôi cảm tạ Chúa.



Mạng Lưới Cơ Đốc Nhân Toàn Cầu  
Phone: 82-2-824-7107  
www.gcnetv.org  
webmaster@gcnetv.org



Trường Thần Học Quốc Tế Manmin  
Phone: 82-2-818-7334  
www.manminseminary.org  
manminseminary2004@gmail.com



Mạng Lưới Bác Sĩ Cơ Đốc Nhân Toàn Cầu  
Phone: 82-2-818-7039  
www.wcdn.org  
wcdnkorea@gmail.com



Urim Sách  
Phone: 82-70-8240-2075  
www.urimbooks.com  
urimbook@hotmail.com



**Thành viên khiêm thính từ 8 quốc gia đã nghe được!**

Manmin Summer Retreat 2017 có sự tham dự của các thành viên điếc từ 5 quốc gia Châu Âu – Đức, Latvia, Đan Mạch, Quần đảo Faroe và Áo, và ba nước khác là Malaysia, Thái Lan và Trung Quốc. Họ được thêm lên đức tin mình trong khi nghe các bài giảng của mục sư Tiến sĩ Jaerock Lee thông qua hội nghị truyền hình của NEFSIS và tham gia vào kỳ dưỡng linh với lòng khát khao. Vào đêm đầu tiên, sau buổi hội thảo, khi Tiến sĩ Lee cầu nguyện cho những người bệnh, các công việc kỳ diệu của Đức Thánh Linh xảy ra cho họ.

Chị Saw Hong Hoe, 56 tuổi, từ Malaysia đã némedi những thần tượng và tham dự. Cô có thể nghe bằng tai phải, mà cô đã không thể nghe thấy gì và bắt đầu nghe thấy rõ hơn qua tai trái có khả năng nghe kém. Anh Raimonds Jurkians, 30 tuổi, người Latvia bị điếc vì bị sốt cao ở tuổi lên ba. Anh đã tham dự lần đầu tiên và anh ta bắt

đầu nghe qua tai phải và có thể nghe rõ hơn qua bên trái. Người chị em ruột Hans Weihe Hansen, 32 tuổi và Chị Meifrid Weihe Hansen, 39 tuổi từ quần đảo Faroe. Anh trai bắt đầu nghe qua cả hai tai vào năm 2015 và 2016 và chị gái của anh, Weihe Hansen đã nghe thấy rõ hơn trong cuộc dưỡng linh này.

Chị Jytte Dahl, 60 tuổi, Đan Mạch, đã nghe rõ tai qua tai của cô mà không có máy trợ thính, Chị Rebecca Barbara Vollath, 47 tuổi, Đức đã nghe được, và chị Thanwakan Tanisittchai, 33 tuổi, người Thái điếc bẩm sinh đã có thể nghe một chút lúc đầu và nó đã tiếp tục cải thiện.

Chị Qiu, 55 tuổi, từ Trung Quốc sinh ra bị điếc nhưng đã nghe qua tai trái của mình và đã được chữa khỏi bệnh chậm và lạnh tử cung. Chị Jin, 53 tuổi và Anh Jin, 53 người đến từ Trung Quốc đã nghe được. Ngoài ra, Elvis Nebijs, nam, 22 tuổi, Latvia; Sanita Rurane, nữ 27, Latvia; Yasinthon



Kongkawang, nam, 22 tuổi, Thái Lan; Suwanon Pandaeng, nam, 22 tuổi, Thái Lan; Banthisatisan Banharn, nam, 42 tuổi, Thái Lan; Rattakarn Promprasert, nam, 35 tuổi, Thái Lan; Supapon Tuntakan, nữ, 57 tuổi, Thái Lan; Hock Leong Chin, nam, 41 tuổi, Malaysia; Ek Bin Lau, nữ 30, Malaysia; Shy Shin Loh, nữ, 38 tuổi, Malaysia; Kar Fond Liew, nam, 23 tuổi, Malaysia; Sohyun Oh, nữ, 26 tuổi, Hàn Quốc; và Chunghwa Choi, nữ, 45 tuổi, Hàn Quốc lần đầu tiên nghe hay đến để nghe tốt hơn trước. Họ tôn vinh Đức Chúa Trời bằng lời chứng của mình.

**“Tôi Được Chữa Lành Kém Thị Lực và Hậu Quả của Bệnh Lao!”**

Chị Nancy, 24 tuổi, Ấn Độ



Trước kỳdưỡng linh hè của Manmin năm 2017, tôi đọc sách của Mục sư Tiến sĩ Jaerock Lee, *Sứ Điệp Thập Tự Giá và Đức Chúa Trời Đáng Chữa Lành*, và cầu nguyện cùng với kiêng ăn để nhận được nhậm lời và chữa lành. Vào đêm đầu tiên của kỳ

dưỡng linh, tôi đã tham dự buổi hội thảo mà không mang kính mắt để được chữa lành bởi đức tin mặc dù tôi đã đeo kính từ khi lên mười tuổi. Sau khi nhận được lời cầu nguyện của Mục sư trưởng, tôi đã nhìn thấy rõ mà không cần mang kính.

Tôi đã có thể nhìn thấy đồ vật từ xa và đọc những chữ nhỏ rất rõ ràng. Hơn nữa, tôi đã thoát khỏi đau đớn do hậu quả của bệnh lao tủy sống. Tôi không hề đau đớn khi tôi ca ngợi trong Khen ngợi của Campfire và cúng chồng tôi thờ phượng. Hallelujah!

**“Tôi đã được chữa lành chỗ xương gãy và bước đi mà không cần đếncó nạng!”**

Nữ Chấp sự Jeomok Park, 55 tuổi, Nhà thờ Changwon Manmin



Vào tháng 2 năm 2017, tôi ngã xuống cầu thang. Hai xương cá chân của tôi đã bị vỡ làm 13 miếng, và khuỷu tay tôi đã bị vỡ như bột. Cái gân của ngón tay trái của tôi bị rách. Bác sĩ nói rằng đó là một thương tích nghiêm trọng

mà tôi sẽ bị liệt ngay cả sau khi trải qua một số ca phẫu thuật.

Tuy nhiên, sau khi tôi nhận được lời cầu nguyện bằng khăn tay, nổi đau biến mất và không còn chảy máu (Công-vụ 19:11-12). Sau khi tôi nhận được lời cầu nguyện của mục sư Mục sư Jaerock Lee, tôi đã tự đứng dậy và cảm thấy khỏe hơn. Vào ngày 7 tháng 8, trong buổi nhóm Chữa lành thiên thượng của kỳ dưỡng linh, tôi đã nhận được lời cầu nguyện cho người bệnh và có thể bước đi mà không cần đến nạng! Ngay cả những xương chân bị sai lệch cũng đã trở lại những nơi ban đầu. Hallelujah!

**“Các tĩnh mạch chân của tôi Phục hồi, và Màu da Trở nên Bình thường!”**

Mũ Sư Shlomy Abramov, 59 tuổi, Israel



Các tĩnh mạch dưới da của cả hai chân tôi đã chết. Nó gây ra chứng phù nề nghiêm trọng ở chân tôi, và vì nó gây ra một vấn đề với tuần hoàn máu, da chân tôi có màu tím sẫm. Khi tôi rời khỏi Israel để đến Hàn Quốc, tôi cần một cây gậy để đi. Tuy nhiên, khi tôi đến sân bay quốc tế Incheon, tôi đã đi được mà không cần gậy.

Vào ngày 4 tháng tám, tôi đã nhận được lời cầu nguyện của Tiến sĩ Jaerock Lee. Sau đó, màu tím sẫm màu của chân thay đổi, và áp lực mà tôi cảm nhận trên tĩnh mạch đã biến mất. Tôi cảm thấy một cảm giác chạm vào chân. Trong kỳ dưỡng linh hè, nó được cải thiện nhanh chóng. Tôi thậm chí đã có niềm vui trong trò chơi kéo co của cuộc thi đấu điền kinh của Manmin. Quyền phép của người chăn bầy thực sự tuyệt vời!

**“Tôi Được Giải Thoát Khỏi Đau Bụng Dưới Do Căng Thẳng Gây Ra”**

Chị Watanabe Erina, 22 tuổi, Nhật Bản



Tôi cảm thấy đau ở vùng bụng dưới kể từ tháng 11 năm 2016. Trong khi tôi đang nghiên cứu thiết kế, tình trạng căng thẳng quá mức gây ra cơn đau. Để được chữa lành, tôi nhìn lại bản thân và ăn năn. Tôi chuẩn bị cho cuộc dưỡng linh với sự cầu

nguyện. Khi tôi nhận được lời cầu nguyện của Mục sư Tiến sĩ Jaerock Lee trong kỳ dưỡng linh, tôi đã được chữa lành. Và tôi không còn cảm thấy đau trong suốt kỳ dưỡng linh. Tôi cảm ơn Chúa đã và giúp một người có đức tin yếu đuối như tôi.

**“Con Trai Tôi Đã Đượcchữa Lành Bệnh Viêm Dạ Dày Ngay Khi Chúng Tôi Đến Hàn Quốc!”**

Chị Anna Guo, 45 tuổi, Singapore



Trong hơn hai năm, đứa con trai năm tuổi của tôi bị ho nặng, đau đầu, sốt, và thường nôn mửa sau khi ăn. Cháu đã được chẩn đoán mắc bệnh viêm dạ dày. Triệu chứng của cháu không cải thiện ngay cả với tất cả các phương pháp bao gồm điều trị y tế

và biện pháp chữa bệnh dân gian. Tuy nhiên, sau khi chúng tôi đến sân bay quốc tế Incheon, cậu bé đã ăn khỏe và không có triệu chứng nào cả. Cháu thậm chí không cảm thấy mệt mỏi khi ở Hàn Quốc. Hallelujah!

**“Tôi Đã Được Thoát Khỏi Đau Lưng và Mắt Cá!”**

Chị Tsoi Jevgenia, 43 tuổi, Estonia



Tôi muốn đến thăm Nhà thờ Trung ương Manmin ở Hàn Quốc với khao khát lớn lao. Trong khi nghe các bài giảng của mục sư Tiến Sĩ Jaerock Lee, tôi rất hạnh phúc và được phước qua sứ điệp. Hơn nữa, tôi đã được chữa lành khỏi đau lưng và

mắt cá bởi lời cầu nguyện của Mục sư trưởng. Tôi cảm thấy rất khỏe. Trong không gian tràn đầy tình thương của Đức Chúa Trời và phước lành, mọi thứ đều cảm thấy tuyệt vời đối với tôi.